

VORDRUCK III — A

ÖSTERREICHISCH-PORTUGIESISCHES DOPPELBESTEUERUNGSABKOMMEN

Aus Portugal stammende **DIVIDENDEN, ZINSEN UND LIZENZGEBÜHREN**, die an in Österreich ansässige **GESELLSCHAFTEN (a)** entrichtet werden

Begrenzung der Steuer im Sinne von Artikel 10 bis 12 des Abkommens

ERKLÄRUNG ZUM ZWECK DER RÜCKERSTATTUNG EINER IN PORTUGAL ENTRICHTETEN STEUER (b)

Bezeichnung der Gesellschaft (in Blockschrift).....

Sitz

FRAGEN	ANTWORTEN
1. Wo erfolgt die Leitung und Kontrolle der Tätigkeit der Gesellschaft?	
2. Übt oder übte die Gesellschaft in Portugal eine kommerzielle oder industrielle Tätigkeit, in dem Jahr aus, auf das die Einkünfte entfallen? Bejahendenfalls sind nähere Umstände anzugeben.	
3. Wenn Sie in Portugal einen Vertreter haben, bei dem gegebenenfalls erforderliche Auskünfte eingeholt werden sollen, geben Sie dessen Namen und Anschrift an.	

AUFSTELLUNG DER EINKÜNFTE, FÜR WELCHE RÜCKERSTATTUNG BEANSPRUCHT WIRD

I — DIVIDENDEN		Bruttoertrag aus jeder Einkunftsquelle. (in Escudos)
Datum der Genehmigung der Rechnungen für Verwaltung oder Anlage von Einkünften, die den Inhabern schon vor der Genehmigung der Rechnungen oder unabhängig von deren formeller Genehmigung zur Verfügung stehen.	Art der Aktien, sonstigen Gesellschaftsanteile und Gewinnbeteiligungen (Anzahl und Nominalwert jeder Aktie, Art der Gesellschaftsanteile oder sonstigen Beteiligungen sowie Bezeichnung und Sitz der Gesellschaft ist anzugeben).	
II — ZINSEN (c)		
Art der Zinsen	Voller Name und Wohnsitz des Schuldners (in Blockschrift) (d).	<i>In dieser Spalte ist anzugeben:</i> 1. Bei Obligationen ihre Anzahl und der einzelne Nominalwert. 2. Bei anderen Forderungen deren Wert.

(a) Im Falle von Personengesellschaften ist dieses Formular nur dann zu verwenden, wenn die Begrenzung nicht bei der Entrichtung der Steuer als Quellensteuer mittels Vorlage der Erklärung gemäß Vordruck II — A erfolgt ist.

(b) Der Ausdruck «Portugal» bezieht sich auf das europäische Portugal, welches das Festland und die Inselgruppen Azoren und Madeira umfaßt.

(c) Den Zinsen sind Beträge gleichzuhalten, die an ein Unternehmen als Entschädigung für die Einstellung oder die Einschränkung seiner Tätigkeit entrichtet werden.

(d) Wenn die Zahlung der Einkünfte von einer Betriebsstätte getragen wird, ist der Ort an dem sie sich befindet, anzugeben.

ANMERKUNG — Dieses Formular ist in folgenden Fällen zu verwenden:

(a) Wenn der Antragsteller eine juristische Person, jedoch keine Personengesellschaft ist.

(b) Wenn der Antragsteller eine Personengesellschaft ist und diese Erklärung nach Steuerentrichtung eingebracht wird, oder wenn sie sich auf Einkünfte aus nicht eingetragenen Inhaberpapieren bezieht.

Übertrag

III — LIZENZGEBÜHREN			
Art der Lizenzgebühren und Datum des Vertrages	Datum der Festsetzung des Betrages oder bei Autorenrechten Datum der Zahlung.	Voller Name und Wohnsitz des Schuldners (in Blockschrift). (a)	Wenn der Schuldner eine Gesellschaft mit Sitz in Portugal und der Antragsteller deren Gesellschafter ist, so ist der Prozentsatz der Kapitalbeteiligung anzugeben. (b)
Gesamtbetrag			

Falls der Raum nicht ausreicht, können für die verlangten Angaben weitere Blätter angeschlossen werden; in der obigen Aufstellung hat jedoch jedenfalls der Gesamtbetrag der Einkünfte aufzuscnein.

VON DEM VERANTWORTLICHEN VERTRETER ABZUGEBENDE ERKLÄRUNG

1. Ich erkläre, daß die von mir vertretene Gesellschaft die Einkünfte, die aus den in vorstehender Aufstellung angegebenen Quellen stammen, bezogen hat und daß alle Angaben richtig sind.
2. Ich beantrage die Rückerstattung des betreffenden Betrages der portugiesischen Steuer und erbitte die Rückerstattung:

(a) { an die Gesellschaft direkt;
zugunsten der Gesellschaft durch ihren nachstehend genannten Bankier oder Vertreter

Datum

Unterschrift

BESTÄTIGUNG DER ÖSTERREICHISCHEN STEUERBEHÖRDEN

Es wird bestätigt, daß die Gesellschaft
im Sinne von Artikel 4 des Abkommens in Österreich ansässig ist.

Amtsstempel

Datum

Unterschrift

ANMERKUNG — Dieses Formular ist ordnungsgemäß ausgefüllt und unterfertigt zusammen mit den Erklärungen, welche die Zahlung der portugiesischen Steuer nachweisen, an das Finanzamt in dessen Bereich die antragstellende Gesellschaft ihre Geschäftsleitung hat einzusenden (d). Dieses Finanzamt erteilt den entsprechenden Bestätigungsvermerk und veranlaßt die Übermittlung der in portugiesischer Sprache abgefaßten Ausfertigung samt den Erklärungen, welche die Zahlung der portugiesischen Steuer nachweisen, an den Generaldirektor für Abgaben und Steuern — Amt für internationale steuerrechtliche Beziehungen, Rua da Alfândega, Lisboa-2, Portugal.

(a) Wenn die Zahlung der Einkünfte von einer Betriebsstätte getragen wird, ist der Ort, an dem sich diese befindet, anzugeben.

(b) Wenn kein Gesellschaftsverhältnis zu der Gesellschaft, welche die Lizenzgebühren schuldet, vorliegt, ist anzugeben: «Kein Gesellschafter».

(c) Nichtzutreffendes streichen.

(d) Die Erklärungen, welche die Zahlung der Steuer bestätigen, erfolgen:

- bei Steuern, die als Quellensteuer entrichtet werden: seitens der Stelle, welche die Vereinnahmung in die Staatskasse vorgenommen hat;
- bei Steuern, die von den Finanzämtern erhoben werden: seitens des betreffenden Finanzamtes.